

This bilingual form is provided as a convenience. Forms submitted to the court must be completed in English.

Este formulario bilingüe se proporciona para su comodidad. Los formularios que se presentan ante el tribunal deben completarse en inglés.

IN THE _____ JUDICIAL DISTRICT
EN EL _____ DISTRITO JUDICIAL
DISTRICT COURT OF _____ COUNTY, KANSAS
TRIBUNAL DE DISTRITO DEL CONDADO _____, KANSAS

THE STATE OF KANSAS
ESTADO DE KANSAS

Case No. / N.º de caso _____

vs. / **contra**

[Name / **Nombre**]

Defendant

Demandado

ORDER DENYING EXPUNGEMENT
ORDEN DE DENEGACIÓN DE SUPRESIÓN DE ANTECEDENTES

Pursuant to K.S.A. 21-6614.

De conformidad con el artículo 21-6614 de los Estatutos Anotados de Kansas.

On this ____ day of _____ 20____, the Court considers the Petition for Expungement filed herein. The State appears by _____, assistant county/district attorney or designee. The petitioner appears **pro se** **in person** with _____ [Attorney's name, if any]. Others appearing, if any, are:

_____.

A los ____ días del mes de _____ de 20____, el Tribunal analiza la Solicitud de supresión de antecedentes que se solicita por la presente. El Estado comparece representado por _____, fiscal adjunto del condado/distrito, o su persona designada. El solicitante comparece **con representación propia** **en persona** con _____ [nombre del abogado, si lo hubiera]. Las demás comparecencias, si las hubiera, son: _____.

The translated text on this form was provided by the Kansas Office of Judicial Administration.

La Oficina de Administración Judicial de Kansas proporcionó el texto traducido de este formulario.

This bilingual form is provided as a convenience. Forms submitted to the court must be completed in English.

Este formulario bilingüe se proporciona para su comodidad. Los formularios que se presentan ante el tribunal deben completarse en inglés.

The Court finds jurisdiction and venue are proper. Notice to parties and those required to receive notice has been given as required by law.

El Tribunal dispone que la jurisdicción y el emplazamiento son adecuados. Se ha notificado a las partes y a todos quienes debieran recibir notificación conforme a la ley.

The Court, upon agreement of the parties, having reviewed the file, having received the evidence, and/or having heard statements of counsel, finds as follows:

El Tribunal, previo acuerdo de las partes, habiendo revisado el expediente, recibido la evidencia o escuchado los argumentos de los abogados, determina lo siguiente:

1. The full name of the petitioner is / *El nombre completo del solicitante es*

_____;

2. The full name of the petitioner at the time of his/her arrest or conviction, if different than #1, was

El nombre completo del solicitante en el momento de su arresto o condena, si fuera diferente al n.º 1, era

_____;

3. The petitioner is a _____ [Race] _____ [Sex] born in _____ [Year of Birth];

El solicitante es un/una _____ [sexo] _____ [raza] que nació en _____ [año de nacimiento];

4. The petitioner was arrested in _____ County, Kansas on _____

[Date] by _____ [Law Enforcement Agency] and charged with the crime of _____;

El solicitante fue arrestado en el condado de _____, Kansas, el

_____ [fecha], por _____ [fuerzas del orden], y

acusado del delito de _____;

The translated text on this form was provided by the Kansas Office of Judicial Administration.

La Oficina de Administración Judicial de Kansas proporcionó el texto traducido de este formulario.

This bilingual form is provided as a convenience. Forms submitted to the court must be completed in English.

Este formulario bilingüe se proporciona para su comodidad. Los formularios que se presentan ante el tribunal deben completarse en inglés.

5. The petitioner was convicted of _____ on _____ [Date];

El solicitante fue acusado de _____ el _____ [fecha];

OR / O

The petitioner was granted a diversion for the crime of _____ on _____ [Date];

Se le otorgó al solicitante un programa de condena alternativa por el delito de _____ el _____ [fecha];

6. The convicting court or diverting authority was _____;

El tribunal que dictó la sentencia o la autoridad que estableció el programa de condena alternativa fue _____;

7. The date of final discharge was _____;

La fecha de exoneración definitiva fue el _____;

8. The request for expungement should be denied for the following reason(s):

La solicitud de supresión de antecedentes debe denegarse por los siguientes motivos:

_____.

IT IS THEREFORE ORDERED this _____ day of _____, 20____, that the petitioner's arrest record, conviction or diversion record herein, named above, shall not be expunged.

The translated text on this form was provided by the Kansas Office of Judicial Administration.

La Oficina de Administración Judicial de Kansas proporcionó el texto traducido de este formulario.

This bilingual form is provided as a convenience. Forms submitted to the court must be completed in English.

Este formulario bilingüe se proporciona para su comodidad. Los formularios que se presentan ante el tribunal deben completarse en inglés.

DADO TODO LO QUE ANTECEDE, SE ORDENA, a los _____ días del mes de _____ de 20____, que los antecedentes de arresto, condena o programa de condena alternativa del solicitante incluidos en el presente y mencionados anteriormente, no serán suprimidos.

Judge of the District Court
Juez del Tribunal del Distrito

Submitted by:

Enviado por:

Signature of Defendant/Defendant's Attorney
Firma del Demandado/Abogado del Demandado

[Supreme Court Number]: _____

[Número del Tribunal Supremo]:

Name(Print): _____

Nombre (en letra de molde):

Address 1: _____

Dirección 1:

Address 2: _____

Dirección 2:

City, State, Zip: _____

Ciudad, Estado, Código postal:

Telephone: _____

Teléfono:

[Fax Number]: _____

[Número de fax]:

[E-mail Address]: _____

[Dirección de correo electrónico]:

The translated text on this form was provided by the Kansas Office of Judicial Administration.

La Oficina de Administración Judicial de Kansas proporcionó el texto traducido de este formulario.

This bilingual form is provided as a convenience. Forms submitted to the court must be completed in English.

Este formulario bilingüe se proporciona para su comodidad. Los formularios que se presentan ante el tribunal deben completarse en inglés.

Approved by:
Aprobado por:

Assistant County/District Attorney
Fiscal adjunto del condado/Distrito

Name(Print): _____
Nombre (impreso):

[Supreme Court Number]: _____
[Número del Tribunal Supremo]:

Address 1: _____
Dirección 1:

Address 2: _____
Dirección 2:

City, State, Zip: _____
Ciudad, Estado, Código postal:

Telephone: _____
Teléfono:

[Fax Number]: _____
[Número de fax]:

[E-mail Address]: _____
[Dirección de correo electrónico]: